

- Für at forhindre, at batterierne overophedes eller afgiver giftstoffer eller farlige substanser, må du ikke åbne, ændre eller slå hul på, beskadige eller skille produktet eller batteriet ad. Batterierne må ikke kortslutes, overoplades eller udsættes for omvendt elektrisk ladning.
- Hold produktet og batterierne væk fra ild, og udsæt dem ikke for direkte sollys eller høje temperaturer.
- Hvis produktet bliver unormalt varmt eller lugtende, ændrer farve, eller opladningen tager længere end normalt, skal du ophøre med at bruge og oplade produktet og kontakte os.
- Du må ikke komme produkter og deres batterier i mikroovne eller placere dem på induktionskogeplader.
- Hvis batterierne er ødelagt eller lækker, skal du undgå kontakt med hud og øjne. Hvis dette sker, skal du straks skylle grundigt med vand og søge lægehjælp.
- Stikket skal tages ud af stikkontakten før rengøring og vedligeholdelse af apparatet. Sørg også for at lukke gummibeskyttelseshætten, så USB-C-indgangen er dækket.

Elektromagnetiske felter (EMF)

Dette apparat overholder alle branchens gældende standarder og regler angående eksponering for elektromagnetiske felter.

Bestilling af tilbehør

Du kan købe tilbehør og reservede dele på www.philips.com/parts-and-accessories eller hos din Philips-forhandler. Du kan også kontakte det lokale Philips kundecenter.

Reklamationsret og support

Versuni tilbyder to års garanti efter købet af dette produkt. Garantien er ikke gyldig, hvis en defekt skyldes forkert brug eller dårlig vedligeholdelse. Vores garanti påvirker ikke dine rettigheder i henhold til forbrugerlovgivningen. Du kan finde flere oplysninger eller gøre brug af garantien ved at besøge vores websted www.philips.com/support.

Genanvendelse

- Dette symbol betyder, at elektriske produkter og batterier ikke må bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald (fig. 4).
- Følg den nationale lovgivning om særskilt indsamling af elektriske produkter og batterier.
- Dette symbol betyder, at det er nødvendigt at kontrollere genbrugsbestemmelserne i din lokale kommune (fig. 5).
- For en forklaring af materialsymbolerne, se den separate vedlagte folder.

Fjernelse af indbygget genopladeligt batteri

Det indbyggede genopladelige batteri skal kun fjernes af en kvalificeret fagmand, når apparatet kasseres. Før batteriet fjernes, skal du sørge for, at apparatet er taget ud af stikkontakten, og at batteriet er fuldstændigt afladet. Du kan udskifte det gamle batteri med et nyt batteriudskiftningsmodul.

Produkt	Batteriudskiftningsmodul
XV5113	XV1872
XV3101	XV1871

Overhold de nødvendige sikkerhedsforanstaltninger, når du anvender værktøj til at åbne apparatet, og når du bortskaffer det genopladelige batteri.

Når du håndterer batterier, skal du sørge for, at dine hænder, produktet og batterierne er tørre.

Før at undgå en utilsigtet kortslutning af batterierne efter fjernelse, må du ikke lade batteripolerne komme i kontakt med metalgenstande (f.eks. monter, hårnåle, ringe). Batterierne må ikke pakkes ind i aluminiumsfolie. Sæt tape på batteripolerne, eller læg batterierne i en plastikpose, før du kasserer dem.

Deutsch

Wichtige Sicherheitsinformationen

Lesen Sie diese wichtigen Informationen vor dem Gebrauch des Geräts und des Zubehörs aufmerksam durch, und bewahren Sie sie für eine spätere Verwendung auf. Das mitgelieferte Zubehör kann für verschiedene Produkte variieren.

Gefahr

- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten; spülen Sie es auch nicht unter fließendem Wasser ab.
- Öffnen Sie das Gerätegehäuse nicht.

Warnhinweis

- Verwenden Sie nur einen sicherheitsgeprüften Kleinspannungsadapter mit einer Ausgangsleistung von 5 V DC bei 1 A, 5 W und einem USB-C-Steckertyp.
- Überprüfen Sie vor dem Anschließen des Geräts, ob die auf dem Adapter angegebene Spannung mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt.
- Schließen Sie nach dem Aufladen stets die Verschlusskappe der Anschlussbuchse. XV5113 (Abb. 1), XV3101 (Abb. 2).
- Wickeln Sie das Ladekabel nicht zu eng, um eine Beschädigung des Kabels zu vermeiden.
- Überprüfen Sie das Gerät vor jedem Gebrauch. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist. Ersetzen Sie ein beschädigtes Teil nur durch Originalteile.
- Verwenden Sie immer ein Ladegerät und Ladekabel, das den Spezifikationen in der Bedienungsanleitung und in dieser Broschüre mit wichtigen Sicherheitsinformationen und den lokalen Normen entspricht.
- Verwenden Sie kein beschädigtes Ladekabel.
- Philips ist nicht haftbar für die Folgen der Verwendung von Ladegeräten und Ladekabeln, die nicht den Spezifikationen in der Bedienungsanleitung und in dieser Broschüre mit wichtigen Sicherheitsinformationen entsprechen.
- Verwenden Sie immer ein Ladegerät und Ladekabel, das den Spezifikationen in der Bedienungsanleitung und in dieser Broschüre mit wichtigen Sicherheitsinformationen und den lokalen Normen entspricht.
- Nehmen Sie das Rohr nicht mehr vom Gerät ab, nachdem es gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung am Gerät angebracht wurde. Das Rohr sollte nur zur Entsorgung des Geräts abgenommen werden.
- Philips hat dieses Gerät ausschließlich mit dem Bodenreiniger Philips OneUp XV1892 getestet. Andere Reinigungsmittel bilden mitunter zu viel Schaum, was die Leistung des Geräts beeinträchtigt und zu Fehlfunktionen führen kann.
- Füllen Sie bei Verwendung des Geräts mit dem integrierten Reinigungsflüssigkeitssystem höchstens 1 ml Bodenreiniger Philips OneUp XV1892 in den Frischwasserbehälter ein.

- Verwenden Sie bei Benutzung dieses Geräts Wasser mit einer Temperatur von höchstens 50 °C, um Verletzungen und Schäden am Gerät zu vermeiden.
- Verwenden Sie regelmäßig Reinigungsmittel ohne Schaumbildung in diesem Gerät, um die Entwicklung von Bakterien zu verhindern. Bewahren Sie das Gerät mit trockenen Behältern auf.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder psychischen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie bei der Verwendung beaufsichtigt werden oder Anleitung zum sicheren Gebrauch des Geräts erhalten und die Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Pflege des Geräts darf von Kindern nicht ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Wenn Sie das Gerät länger als einen Monat verwahren, ohne es zu verwenden oder aufzuladen, stellen Sie sicher, dass der Akku zu mindestens 50% aufgeladen ist. Eine Verwahrung des Geräts mit leerem Akku kann zu irreversiblen Schäden am Akku führen.
- Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch des Geräts, dass Sie das Austauschpad Philips OneUp XV1882 gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung gereinigt und angebracht haben.
- Stellen Sie sicher, dass das Austauschpad Philips OneUp XV1882 gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung regelmäßig gereinigt und ausgetauscht wird.
- Bringen Sie das Gerät zu einem autorisierten Philips Service-Center, wenn Sie den Akku nicht mehr aufladen können oder er sich schnell entlädt.
- Wenn das Gerät beschädigt ist, versuchen Sie nicht, es zu laden.
- Dieses Gerät eignet sich ausschließlich für den Gebrauch im Haushalt. Verwenden Sie dieses Gerät nicht zum Aufwischen von Gebäudeabfällen, Zementstaub, Asche, feinem Sand, Kalk und ähnlichen Substanzen. Dies könnte die Lebensdauer des Geräts verkürzen. Reinigen Sie immer alle Teile des Geräts, wie in der Bedienungsanleitung angegeben. Reinigen Sie keine Teile mit Wasser bzw. Reinigungsmitteln, wenn dies nicht ausdrücklich in der Bedienungsanleitung angegeben ist.
- Dieses Gerät eignet sich ausschließlich für den Gebrauch im Haushalt. Der industrielle Einsatz kann zu Beschädigungen des Geräts führen und die Lebensdauer des Geräts verkürzen.

Achtung

- Saugen Sie den Fußboden, bevor Sie das Gerät benutzen.
- Achten Sie darauf, dass Ihre Hände nicht nass sind, wenn Sie das Gerät an die Stromversorgung anschließen, den Stecker aus der Steckdose ziehen oder das Gerät bedienen.
- Schalten Sie das Gerät nach der Verwendung und vor dem Aufladen immer aus.
- Die abnehmbaren Teile dürfen nicht in der Spülmaschine gereinigt werden. Diese Teile sind nicht spülmaschinengeeignet.
- Bewahren Sie das Gerät auf einer ebenen und festen Oberfläche auf.
- Verwenden Sie das Gerät ausschließlich mit einem an der Düse angebrachtem Austauschpad Philips OneUp XV1882.
- Nehmen Sie vor der Lagerung des Geräts immer das Austauschpad Philips OneUp XV1882 ab und vergewissern Sie sich, dass die Wasserbehälter trocken sind.
- Das Austauschpad Philips OneUp XV1882 kann in der Waschmaschine gewaschen werden. Waschen Sie das Austauschpad Philips OneUp gemäß den Angaben der Waschanleitung am Pad. Waschen Sie das Austauschpad Philips OneUp in einer halbvollen Waschmaschine mit einem sanften Pflegeprogramm und einem niedrigen Schleudergang. Trocknen Sie das Pad nicht im Trockner und verwenden Sie keinen Weichspüler.
- Verwenden Sie niemals Zubehör oder Teile, die von Drittherstellern stammen bzw. nicht von Philips empfohlen werden. Falls Sie derartiges Zubehör benutzen, erlischt die Garantie.
- Wenn das Gerät mit einer Wandhalterung geliefert wurde, vergewissern Sie sich, dass die Wandhalterung, an der das Gerät befestigt wird, gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung angebracht wurde. Seien Sie vorsichtig, wenn Sie Löcher in die Wand bohren, um die Wandhalterung zu befestigen. Es besteht das Risiko eines Stromschlags.
- Nehmen Sie den Frischwasserbehälter und den Schmutzwasserbehälter vom Gerät ab und reinigen Sie diese nach jedem Gebrauch, um Gerüche zu vermeiden.
- Da dieses Gerät Wasser für die Reinigung verwendet, kann der Boden kurzzeitig (Abb. 3) feucht und rutschig sein.
- Reinigen Sie den Frischwasserbehälter und den Schmutzwasserbehälter regelmäßig, wenn Sie das Gerät für eine Weile nicht verwenden.
- Um gute Reinigungsergebnisse und die ordnungsgemäße Funktion des Geräts zu gewährleisten, verwenden Sie immer originale Austauschpads Philips OneUp XV1882.
- Verwenden Sie den Bodenreiniger Philips OneUp XV1892, um die beste Geräteleistung zu erzielen und die Unversehrtheit des Geräts zu schützen.
- Das speziell konzipierte Reinigungsmittel wurde in rigorosen Tests auf nahtlose Kompatibilität und Wirksamkeit bei allen Philips Nass- und Trockensaugern geprüft.
- Bei Verwendung alternativer Reiniger können die inneren Komponenten des Geräts beeinträchtigt und möglicherweise beschädigt werden.
- Hinweis: Die Verwendung alternativer Reiniger führt zum Verlust der Herstellergarantie bei eventuell auftretenden Mängeln.

Batterie-Sicherheitsanweisungen

- Trennen Sie das Produkt von der Stromversorgung, wenn es vollständig aufgeladen ist.
- Benutzen, laden und verwahren Sie das Produkt bei Temperaturen zwischen 5 °C und 35 °C.
- Um die Aufheizung oder die Freisetzung giftiger oder gefährlicher Substanzen aus den Akkus zu verhindern, sollten Sie das Produkt oder die Akkus nicht öffnen, modifizieren, durchbohren, beschädigen oder zerlegen. Überladen Sie die Akkus nicht, verursachen Sie keinen Kurzschluss und laden Sie sie nicht umgekehrt auf.
- Halten Sie das Produkt und die Akkus von Feuer fern und setzen Sie sie keinem direkten Sonnenlicht oder hohen Temperaturen aus.
- Wenn das Produkt ungewöhnlich heiß wird, einen ungewöhnlichen Geruch entwickelt, die Farbe ändert oder wenn das Laden viel länger dauert als üblich, beenden Sie die Verwendung und das Laden des Produkts und wenden Sie sich an uns.
- Legen Sie die Produkte und die Batterien nicht in Mikrowellen oder auf Induktionsherde.
- Wenn Batterien beschädigt oder undicht sind, vermeiden Sie den Kontakt mit der Haut oder dem Auge. Wenn dies der Fall ist, spülen Sie die entsprechende Stelle sofort gründlich mit Wasser. Suchen Sie medizinische Hilfe.
- Der Stecker muss vor der Reinigung oder Wartung des Geräts aus der Steckdose gezogen werden. Stellen Sie außerdem sicher, dass die Staubschutzklappe geschlossen ist, um den USB-C-Eingang abzudecken.

Elektromagnetische Felder (EMF)

Dieses Gerät erfüllt sämtliche Normen und Vorschriften bezüglich Gefährdung durch elektromagnetischen Felder.

Bestellen von Zubehör

Um Zubehör oder Ersatzteile zu kaufen, besuchen Sie www.philips.com/parts-and-accessories, oder suchen Sie Ihren Philips Händler auf. Sie können sich auch an das Philips Kundenservice-Center in Ihrem Land wenden.

Garantie und Support

Versuni bietet für das Produkt eine zweijährige Garantie ab dem Kaufdatum. Die Garantie kommt nicht zu tragen, wenn ein Defekt auf eine falsche Benutzung oder auf eine mangelhafte Wartung zurückzuführen ist. Unsere Garantie beeinträchtigt Ihre gesetzlichen Rechte als Verbraucher nicht. Besuchen Sie bitte unsere Website www.philips.com/support, um weitere Informationen zu erhalten oder die Garantie in Anspruch zu nehmen.

Recycling

- Dieses Symbol bedeutet, dass Elektrogeräte und Akkus/Batterien nicht mit dem normalen Hausmüll (Abb. 4) entsorgt werden dürfen.
- Beachten Sie die örtlichen Vorschriften zur getrennten Entsorgung von Elektrogeräten und Akkus/Batterien.

- 1 Altgeräte/Altakkus/Batterien können kostenlos an geeigneten Rücknahmestellen abgegeben werden.
- 2 Diese werden dort fachgerecht gesammelt oder zur Wiederverwendung vorbereitet. Altgeräte/Altakkus/Batterien können Schadstoffe enthalten, die der Umwelt und der menschlichen Gesundheit schaden können. Enthaltene Rohstoffe können durch ihre Wiederverwertung einen Beitrag zum Umweltschutz leisten.
- 3 Die Löschung personenbezogener Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten muss vom Endnutzer eigenverantwortlich vorgenommen werden.
- 4 Hinweise für Verbraucher in Deutschland: Die in Punkt 1 genannte Rückgabe ist gesetzlich vorgeschrieben. Altgeräte mit Altbatterien und/oder Altakkus, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sind vor der Abgabe an einer Rücknahmestelle von diesen zu trennen. Dies gilt nicht, falls die Altgeräte für eine Wiederverwendung noch geeignet (d.h. funktionstüchtig) sind und von den anderen Altgeräten getrennt werden. Sammel- und Rücknahmestellen in DE: <https://www.stiftung-ear.de/>; für Batterien auch Rückgabe im Handel möglich.

Rücknahme von Altgeräten

Rücknahmepflichtig sind Geschäfte mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte sowie diejenigen Lebensmittelläden mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m², die mehrmals pro Jahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen.

Diese Händler müssen:

- beim Verkauf eines neuen Elektrogeräts ein Altgerät der gleichen Art kostenfrei zurücknehmen (1:1-Rücknahme); auch bei Lieferungen nach Hause.
- bis zu drei kleine Altgeräte (keine äußere Abmessung größer als 25 cm) kostenfrei im Verkaufsgeschäft oder in unmittelbarer Nähe zurücknehmen, ohne Neukaufverpflichtung.

Rücknahmepflichten gelten auch für den Versandhandel, wobei die Pflicht zur 1:1-Rücknahme im privaten Haushalt nur für Wärmeüberträger (Kühl-/ Gefriergeräte, Klimageräte u.a.), Bildschirmgeräte und Großgeräte gilt; für die 1:1-Rücknahme von Lampen, Kleingeräten und kleinen ITK-Geräten sowie die 0:1-Rücknahme müssen Versandhändler Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum Endverbraucher bereitstellen.

Die Versuni Germany GmbH ist Mitglied des Rücknahmesystems "take-e-back". Mehr Information unter: www.take-eback.de. So Verbraucher über Versuni Netherlands B.V. ein Produkt erworben haben, können sie ebenso die Möglichkeiten des Systems nutzen.

Rückgabemöglichkeiten für Verbraucher in Österreich

Die Versuni Germany GmbH und die Versuni Netherlands B.V. sind Mitglied beim Sammel- und Verwertungssystem des UFFH. Sammelstellen und Öffnungszeiten siehe <https://uffh.at/>. So Verbraucher das Produkt andernorts erworben haben, haben sie gemäß §5 EAG Anspruch auf eine 1:1-Rücknahme. Für Haushalts- und Gewerbeverpackungen sind die Versuni Germany GmbH und die Versuni Netherlands B.V. Mitglied beim Sammel- und Verwertungssystem RecycleMe GmbH.

- Dieses Symbol bedeutet, dass Sie sich über die Recyclingvorschriften Ihrer Gemeinde informieren müssen (Abb. 5).
- Eine Erläuterung der Werkstoffsymbole finden Sie im separaten Beiblatt.

Entfernen des integrierten Akkus

Wird das Gerät entsorgt, darf der integrierte Akku nur von einer qualifizierten Fachkraft entfernt werden. Bevor Sie den Akku entfernen, stellen Sie sicher, dass das Gerät nicht an einer Steckdose eingesteckt und der Akku vollständig entleert ist. Sie können den alten Akku mit einem neuen Akkutauschmodul ersetzen.

Produkt	Akkutauschmodul
XV5113	XV1872
XV3101	XV1871

Treffen Sie angemessene Sicherheitsvorkehrungen, wenn Sie das Gerät mithilfe von Werkzeugen öffnen und den wiederaufladbaren Akku entsorgen.

Achten Sie beim Umgang mit Batterien darauf, dass Ihre Hände, das Produkt und die Batterien beim Einsetzen der Batterien trocken sind.

Um ein versehentliches Kurzschließen von Batterien nach dem Entfernen zu vermeiden, dürfen die Batterieanschlüsse nicht mit Metallobjekten in Kontakt kommen (z. B. Münzen, Haarnadeln, Ringe). Wickeln Sie die Batterien nicht in Alufolie. Stecken Sie die Batterien in einen Plastikbeutel, bevor Sie sie entsorgen.

Eesti

Tähtis ohutusteave

Enne seadme ja selle tarvikute kasutamist lugege antud oluline teave hoolikalt läbi ja hoidke see edaspidiseks alles. Toote juurde kuuluvad tarvikud võivad olenevalt tootest erineda.

Ohut

- Ärge kastke seadet vette ega muudesse vedelikesse ega loputage seda kraani all.
- Ärge avage seadme korpus.

Hoiatus

- Kasutage ainult kaitsevähikapingelist heakskiidetud adapterit, mille väljundvõimsus on 5 V alalisvoolu 1 A – 5 W juures ja millel on USB-C pistik.
- Enne seadme sisselülitamist kontrollige, kas adapterile märgitud pingele vastab vooluvõrgu pingeline.
- Pärast laadimist sulgege alati toitesisendi kummi kate. XV5113 (joon. 1), XV3101 (joon. 2).
- Ärge mähkige laadimiskaablit liiga kõvasti kokku, see võib kaablit kahjustada.
- Enne seadme kasutamist kontrollige alati, et see oleks töökorras. Ärge kasutage seadet, kui see on kahjustatud. Asendage kahjustatud osa alati originaalvaruosaga.
- Kasutage alati laadijat ja laadimiskaablit, mis vastavad kasutusjuhendis ning selles olulises ohutusteabe brošüüris toodud spetsifikatsioonidele ning kohalikele standarditele.
- Ärge kasutage laadimiskaablit, kui see on kahjustatud.